



SKODA

**SWISS
BIKE CUP** 

SKODA SWISS BIKE CUP

GUIDE TECHNIQUE

KIDS CHAMPIONS EVENT

Molésou, FR

09 mai 2026

Inhaltsverzeichnis/ Table des matières

1.	Einleitung / Introduction.....	3
2.	Offizielle Trainings / Entraînements officiels.....	3
3.	Startnummernausgabe / <i>Distribution des dossards</i>	3
4.	Rennplan Samstag / Programme samedi	4
5.	Versicherung / Assurance	5
6.	Vorstart / Pré-départ.....	5
7.	Anmeldung / Registration.....	5
8.	Siegerehrungen / Remise des prix	6
9.	Resultate / Results	6
10.	Time Keeping Company / Chronométrage	6
11.	Parking & Camping	6
12.	Team Area / Zone des équipes	7
13.	Skoda Swiss Bike Cup Serie	7
14.	Streckenplan / Parcours " "	8
15.	Kontakt Daten / Contact details	11
16.	First Aid / Hôpital	11

1. EINLEITUNG / INTRODUCTION

Der Skoda Swiss Bike Cup ist eine bedeutende nationale Cross-Country-Rennserie mit internationaler Anerkennung. Seit mehr als 30 Jahren trägt der Swiss Bike Cup dazu bei, den Mountainbike-Sport in der Schweiz als auch über die Landesgrenze hinaus zu fördern.

Le Skoda Swiss Bike Cup est une importante série nationale de courses de cross-country reconnue à l'international. Depuis plus de 30 ans, cette compétition contribue au développement du VTT en Suisse et au-delà de ses frontières.

2. OFFIZIELLE TRAININGS / ENTRAÎNEMENTS OFFICIELS

Das Trainieren auf der Rennstrecke ausserhalb der festgelegten Zeiten ist strikte **verboten**. Das Renngelände befindet sich auf Privatgelände. Bei einem Verstoss muss mit Sanktionen und Bussen gerechnet werden.

Il est strictement interdit de s'entraîner sur le parcours avant la course en dehors des jours et horaires définis par l'organisation. Le site de compétition se trouve sur des terrains privés. Toute infraction peut entraîner des sanctions et des amendes.

Training Freitag / Vendredi:

XC Course: 16:00 - 19:00 Uhr auf eigne Gefahr ohne Streckensicherung. / *à vos risques et périls, sans sécurité ni assistance médicale*

Samstag / Samedi:

Kids Parcours: 07:30 – 08:30h

XCO: 08:00 – 10:45h

3. STARTNUMMERN AUSGABE / DISTRIBUTION DES DOSSARDS

Samstag / Samedi: 07:30 – 15:30h

Die Startnummern können bis eine Stunde vor Rennstart abgeholt werden. Die Kommissäre können eine Lizenzkontrolle durchführen.

Les dossards peuvent être retirés jusqu'à une heure avant le départ. Les commissaires peuvent effectuer un contrôle des licences.

4. RENNPLAN SAMSTAG / PROGRAMME SAMEDI

8h – 10h45	Entraînement XCO
8h30 – 9h	Présentation Kids parcours
9h – 10h45	Parcours Kids U9 Garçons/U9 Filles/U11 Garçons/U11 Filles
10h45	Course U9 / U11 (les courses ont lieu l'une après l'autre)
12h15	U13 Garçons / Filles
13h15	U15 Garçons
14h15	U15/U17 Filles
15h30	U17 Garçons
16h45	Fun / Open

Die Rennen zählen auch für die Gesamtwertung der Serie net+ FR MTB Tour.

Les courses comptent également pour le classement de la série [net+ FR MTB Tour](#).

5. VERSICHERUNG / ASSURANCE

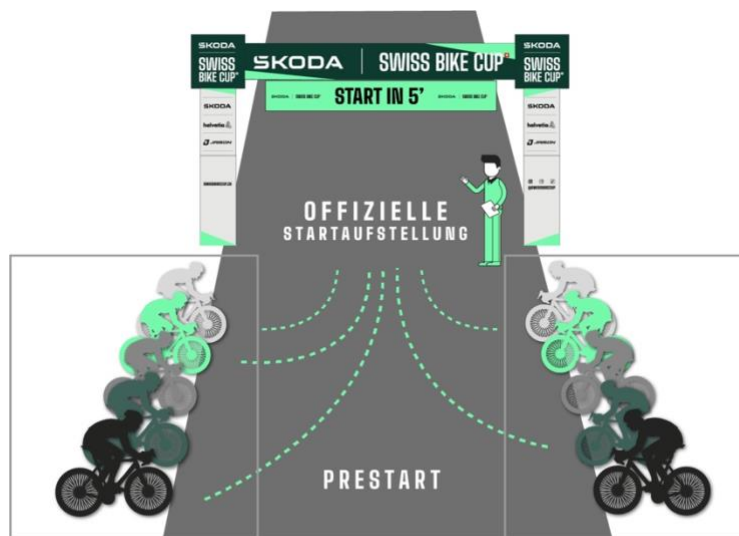
Die Versicherung ist Sache der Teilnehmenden. Der Veranstalter kann nicht für Schäden jeglicher Art haftbar gemacht werden.

L'assurance est à la charge des participants. L'organisateur décline toute responsabilité en cas de dommages corporels ou matériels.

6. VORSTART / PRÉ-DÉPART

Alle Teilnehmenden werden dazu aufgefordert, mindestens 15 Minuten vor offiziellem Rennbeginn sich bei Start/Ziel einzufinden.

Tous les participants doivent se présenter au départ/arrivée au moins 15 minutes avant le début officiel de la course.



7. ANMELDUNG / REGISTRATION

Die Online-Anmeldung ist auf der [Homepage](#) bis 7 Tage vor dem Rennen möglich. Eine kurzfristige Anmeldung ist während den Öffnungszeiten der Startnummer Ausgabe möglich.

L'inscription en ligne sur la homepage du site www.swissbikecup.ch est possible jusqu'à 7 jours avant la course. Les inscriptions tardives sont possibles sur place pendant les horaires de retrait des dossards.

8. SIEGEREHRUNGEN / REMISE DES PRIX

Die Siegerehrungen finden unmittelbar nach den Rennen statt. Die Top 5 der jeweiligen Kategorie finden sich bitte zur Siegerehrung ein.

Les cérémonies de remise des prix ont lieu immédiatement après les courses. Les 5 premiers de chaque catégorie doivent s'y présenter.

9. RESULTATE / RESULTS

Resultate können [Online](#) eingesehen werden.

Les résultats sont disponibles [en ligne](#).

10. TIME KEEPING COMPANY / CHRONOMÉTRAGE

race result swiss timing gmbh

Hardstrasse 40

CH-8570 Weinfelden

11. PARKING & CAMPING

Die Parkplätze sind vor Ort ausgeschildert.

Anfahrt: Nehmen Sie die Autobahn A12 und fahren Sie bei Bulle ab, dann der H189 Richtung Gruyères folgen. Ab Pringy den Schildern nach Moléson-sur-Gruyères folgen.

Es stehen zahlreiche Parkplätze zur Verfügung.

Es besteht die Möglichkeit, einen Campingplatz über das [Online-Formular](#) zu reservieren.

Unterkünfte in Moléson-sur-Gruyères und in der Umgebung sind verfügbar.

Alle Camper und Teams mit Stand müssen sich obligatorisch beim Checkpoint melden.

Les parkings sont signalés sur place.

Accès : Prendre l'autoroute A12 et sortir à Bulle, emprunter ensuite la H189 direction Gruyères. Depuis Pringy, suivre [Moléson-sur-Gruyères](#).

De nombreuses places sont disponibles.

Possibilité de réserver une place au camping via le [formulaire en ligne](#).

[Hébergements](#) à Moléson-sur Gruyères et dans les environs.

Tous les campeurs et équipes avec stand doivent obligatoirement s'annoncer au checkpoint.

12. TEAM AREA / ZONE DES ÉQUIPES

Aussteller, Vereine und Teams können ihren Standplatz über die Website reservieren.

Achtung: Die Plätze sind begrenzt und müssen mindestens zwei Wochen vor der Veranstaltung reserviert werden.

Camper und Teams mit Stand müssen sich obligatorisch beim Checkpoint registrieren.

Les exposants, clubs et équipes peuvent réserver leur emplacement via le site web.

Attention : les places sont limitées et doivent être réservées au moins deux semaines avant l'événement.

Les campeurs et équipes avec stand doivent obligatoirement s'enregistrer au checkpoint.

13. SKODA SWISS BIKE CUP SERIE

Weiter Informationen zu allen Skoda Swiss Bike Cup Rennen finden Sie auf der [Webseite](#).

Alle Teilnehmenden erhalten zudem ein offizielles Informationsschreiben per E-Mail mindesten 5 Tage vor jeder Veranstaltung.

Plus d'informations sur les courses sur [le site web](#).

Tous les participants recevront également un e-mail d'information au moins 5 jours avant chaque événement.

Besten Dank für Ihr Interesse am Skoda Swiss Bike Cup.

Merci beaucoup pour votre intérêt pour le Skoda Swiss Bike Cup.

Dimitri Isler
Project Leader

Kontakt:

Human Sports Management AG

Blegi 3

CH-6343 Rotkreuz

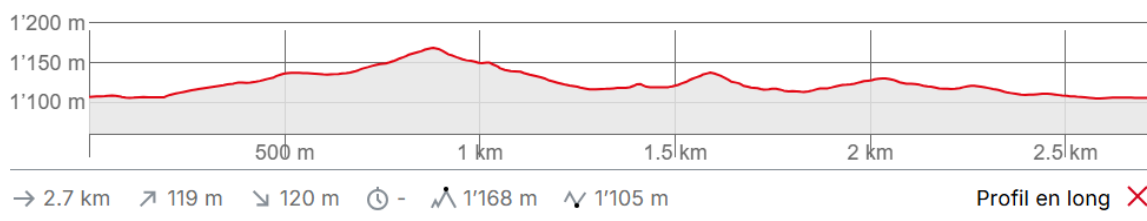
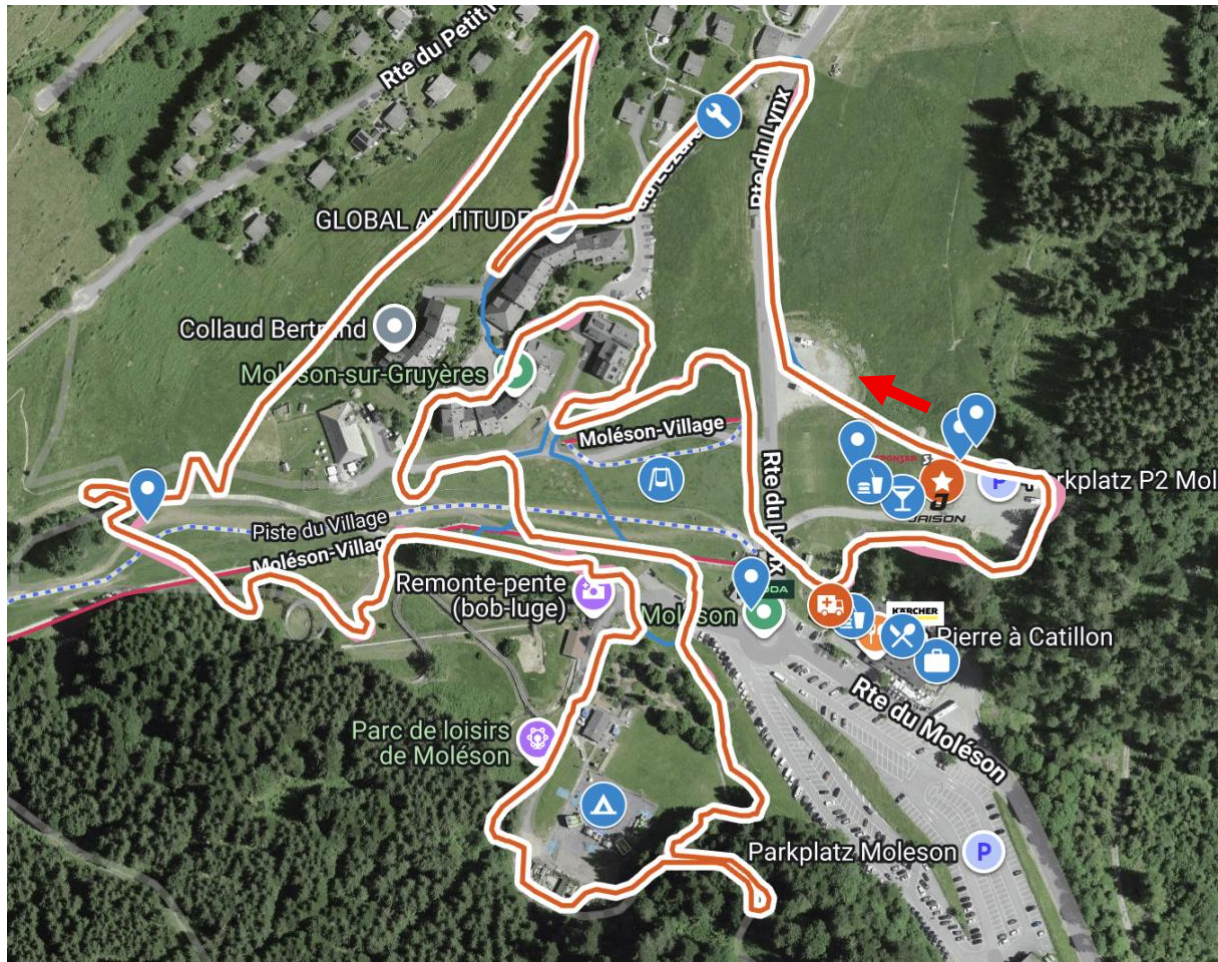
+41 41 930 48 48

info@humansports.ch

www.swissbikecup.ch

14. STRECKENPLAN / PARCOURS

U17/ U15/ Fun / Open



In der ersten Runde erfolgt der Start über die Teerstrasse. Die Anzahl der Runden wird am Renntag bekannt gegeben. Es werden die Rennzeiten gemäss Reglement eingehalten.

Lors du premier tour, le départ se fait sur la route asphaltée. Le nombre de tours sera communiqué le jour de la course. Les temps de course seront respectés conformément au règlement.

OFFICIAL TITLE SPONSOR

OFFICIAL NATIONAL SPONSORS

OFFICIAL NATIONAL SUPPLIER

SKODA
helvetia
J JAISON
PROTENT
 SWITZERLAND

U13



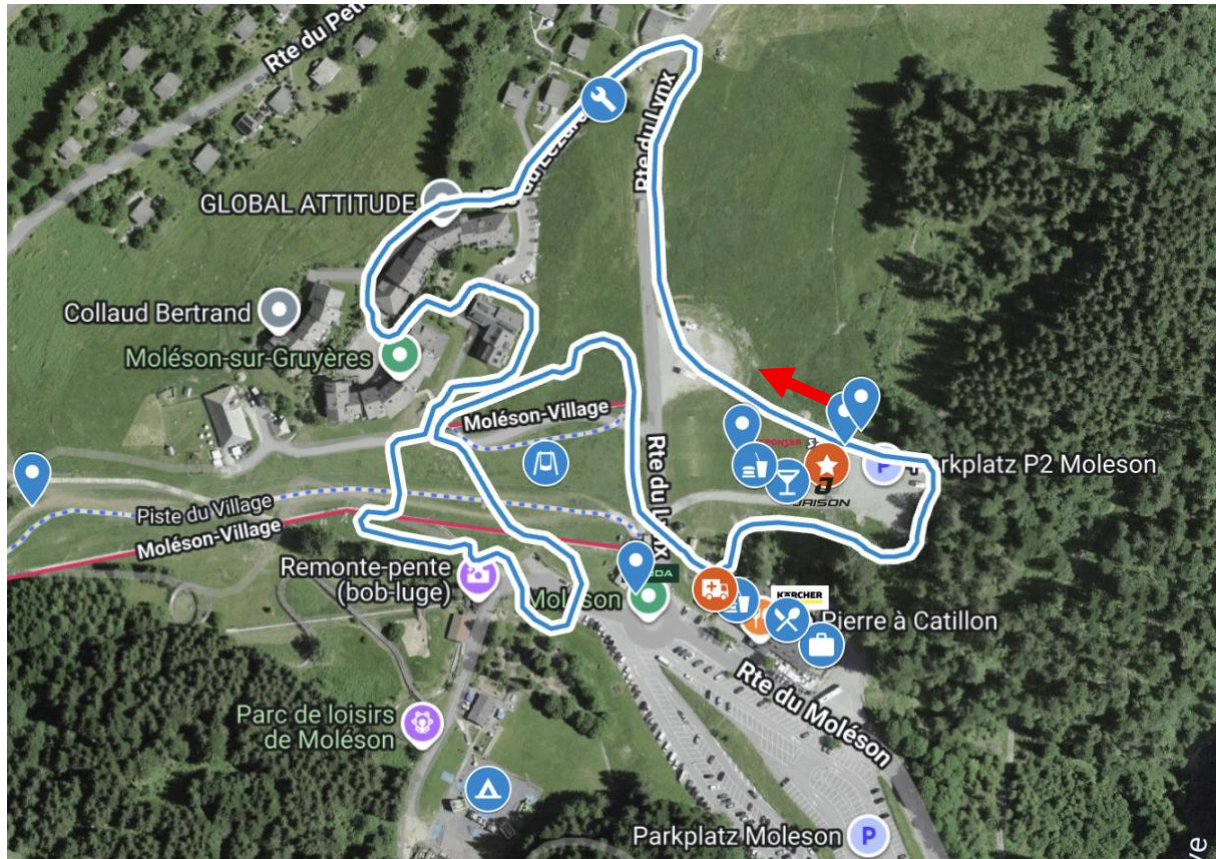
OFFICIAL TITLE SPONSOR

OFFICIAL NATIONAL SPONSORS

OFFICIAL NATIONAL SUPPLIER



U9/U11



OFFICIAL TITLE SPONSOR

OFFICIAL NATIONAL SPONSORS

OFFICIAL NATIONAL SUPPLIER



15. KONTAKTDATEN / CONTACT DETAILS

Project Leader	Dimitri Isler	+41 79 635 73 56
Swiss cycling commissaire	Paul Kunz	
Swiss cycling commissaire	Heinz Hauser	

16. FIRST AID / HÔPITAL

First aid coordinator	Samaritains Broc et Gruyères
Hôpital le plus proche (Urgences adultes et pédiatriques)	HFR Fribourg Ch.des Pensionnats 2 1752 Villars-sur-Glâne

WEITERE REGLEMENTE / RÈGLEMENTS SUPPLÉMENTAIRES

<https://www.swiss-cycling.ch/de/infocenter/reglemente-mtb/>

<https://www.uci.org/inside-uci/constitutions-regulations/regulations>